

Mr. Andrew R.T. Davies
Cadeirydd, Pwyllgor yr Economi, Trafnidiaeth a Materion Gwledig y Senedd
Llywodraeth Cymru
Bae Caerdydd CF99 1NA

Drwy e-bost at: SeneddEconomy@senedd.wales

24 Ionawr 2025

Annwyl Mr. Davies,

A gaf i achub ar y cyfle hwn i'ch llongyfarch ar eich penodiad diweddar fel Cadeirydd Pwyllgor Economi, Trafnidiaeth a Materion Gwledig y Senedd.

Rwy'n ysgrifennu heddiw gydag ymatebion i'r cwestiynau atodol y gofynnodd y pwyllgor amdanynt mewn perthynas â'r Craffu Blynyddol ar Fanc Datblygu Cymru a gynhaliwyd yn y Senedd ar 20 Tachwedd 2024.

Peidiwch ag oedi cyn cysylltu os oes angen rhagor o wybodaeth arnoch.

Yn gywir

Giles Thorley

Prif Weithredwr.

Banc Datblygu Cymru **Ccc**
Uned J, Pentref Busnes Iâl, Ffordd Ellice, Wrecsam LL13 7YL
info@developmentbank.cymru | Banc Datblygu.Cymru



Mewn Partneriaeth â
Llywodraeth Cymru
In Partnership with
Welsh Government

Banc Datblygu Cymru Plc yw cwmni daliannol Grŵp sy'n masnachu fel Banc Datblygu Cymru. Mae'r Grŵp yn cynnwys nifer o is-gwmnïau sydd wedi'u cofrestru gydag enwau gan gynnwys y llythrennau cyntaf DBW. Mae Banc Datblygu Cymru Plc yn gwmni cyllid datblygu sy'n eiddo llwyr i Weinidogion Cymru ac nid yw wedi'i awdurdodi na'i reoleiddio gan yr Awdurdod Rheoleiddio Darbodus (PRA) na'r Awdurdod Ymddygiad Ariannol (FCA). Mae gan Fanc Datblygu Cymru dri is-gwmni sydd wedi'u hawdurdodi a'u rheoleiddio gan yr FCA. Sylwch nad yw Banc Datblygu Cymru Plc nac unrhyw un o'i is-gwmnïau yn sefydliadau bancio nac yn gweithredu felly. Mae hyn yn golygu na all yr un o endidau'r grŵp dderbyn adneuon gan y cyhoedd. Mae siart strwythur cyfreithiol cyflawn ar gyfer Banc Datblygu Cymru Plc i'w gweld yn www.developmentbank.wales

Banc Datblygu Cymru Plc - Cofrestrwyd yng Nghymru a Lloegr o dan rif 4055414 yn Uned J, Pentref Busnes Iâl, Ffordd Ellice, Wrecsam LL13 7YL.

Mae Adroddiad Blynyddol Banc Datblygu Cymru yn dangos bod 76% o'r swyddi a grëwyd gan y Banc yn 2023-24 yn ganolrif i swyddi cyflog uchel, ac mae'r gyfran hon yn codi i 90% wrth edrych ar fuddsoddiadau ecwiti yn unig. Sut mae'r ffigurau hyn yn cymharu â blynyddoedd blaenorol a sut maen nhw'n cael eu defnyddio i arwain buddsoddiadau yn y flwyddyn gyfredol?

Isod mae cymhariaeth o'r data ar gyfer y ddwy flynedd ariannol ddiwethaf.

Blwyddyn adroddiad effaith	Sampl llawn	Sampl buddsoddi ecwiti
2023/24	76%	90%
2022/23	62%	96%

Er mwyn dehongli'r mesurau a adroddwyd, mae'n bwysig ystyried y data sydd wedi'u cynnwys yn yr adroddiad effaith ochr yn ochr â'n [dogfen datgelu data effaith](#). Mae'r ddogfen hon yn esbonio'n fanylach sut mae'r ffigurau a adroddir yn flynyddol yn deillio, yn benodol bod y data'n cael ei gasglu ar sail sampl ac nad yw'n cynrychioli dadansoddiad o swyddi o ganlyniad i weithgarwch buddsoddi yn ystod y flwyddyn.

Trafodwyd y pwnc hwn hefyd ym [mis Mawrth craffu blynyddol 2023](#).

Nid yw'r metrigau hyn yn ddangosyddion perfformiad allweddol ar gyfer ein gweithgaredd, ac mae'r adrodd mewn unrhyw flwyddyn benodol wedi'i siapio'n drwm gan y farchnad, proffiliau buddsoddi'r gronfa unigol a pha mor hir y mae busnes adrodd wedi bod yn gwsmer. Fodd bynnag, rydym yn defnyddio'r data i lywio polisiâu buddsoddi a chynlluniau gweithredu; Hyrwyddo arfer gorau ac ychwanegu gwerth lle bynnag y bo modd.

Enillion effaith yw'r canlyniadau a wireddwyd yn y blynyddoedd yn dilyn buddsoddiad yn hytrach na'u cipio ar adeg buddsoddi. Nid ydynt yn pennu buddsoddiadau unigol a wneir (mae'r rhain yn seiliedig ar baramedrau cronfeydd, cymhwysedd a hyfywedd), a'n barn ni yw na fyddem yn gwrthod nac yn cymeradwyo busnes ar gyfer buddsoddi yn unig ar y potensial ar gyfer DPA ehangach. Fodd bynnag, mae'r ffurflenni'n llunio ein strategaeth o ran codi arian, datblygu busnes, allgymorth, nawdd, marchnata a chyfathrebu.

Fel y dangosir yn y tabl uchod ac a nodwyd gan y pwyllgor, mae cwmnïau sy'n derbyn buddsoddiad ecwiti yn adrodd am gyfran uwch o swyddi canolrif i gyflogau uchel. Mae gweithio gyda Llywodraeth Cymru a chyllidwyr eraill i sicrhau bod y cynnyrch hwn ar gael i fusnesau sydd â'r potensial i dyfu a chreu'r niferoedd uwch hynny o swyddi sy'n talu'n dda yn rhan greiddiol o strategaeth hirdymor y Banc Datblygu.

Cynyddodd tâl blynyddol y cyfarwyddwr ar y cyflogau uchaf 20% rhwng 2023 a 2024, gan godi o £217,000 i £260,000. Sut penderfynwyd ar raddfa'r cynnydd hwn, ac i ba raddau y mae'n uniongyrchol gysylltiedig â pherfformiad y Banc?

Mae cydnabyddiaeth ariannol yn y Banc Datblygu yn seiliedig ar bedair elfen:

- Cyflog sylfaenol sydd wedi'i feincnodi'n allanol gan drydydd parti bob tair blynedd
- Cynyddu costau byw blynyddol cyfunol sy'n seiliedig ar berfformiad
- Cymhellion perfformiad heb eu cydgrynhoi sy'n seiliedig ar berfformiad
- Pensiwn cyfraniadau wedi'u diffinio drwy Legal and General

Ar gyfer nifer cyfyngedig o uwch weithredwyr, mae taliadau cymhelliant yn cynnwys perfformiad yn ystod y flwyddyn a chymhellion gohiriedig tymor hir, yn seiliedig ar berfformiad hanesyddol sy'n ddull safonol o iawndal yn y sector gwasanaethau ariannol, a gynlluniwyd i gynnal ffocws ar berfformiad cyffredinol y gronfa a denu a chadw talent uwch. Yn 2023/24 cyrhaeddodd y Banc Datblygu flwyddyn 3 o'i gynlluniau cymhelliant gohiriedig hirdymor cyntaf sy'n pwysu cymhellion ar gyfer perfformiad yn seiliedig ar berfformiad parhaus buddsoddiadau a wnaed yn 2020/21.

Cytunir ar y protocol cyflog cyffredinol gyda Llywodraeth Cymru gyda'r gweithrediad yn cael ei oruchwylio gan Bwyllgor Taliadau'r grŵp. Mae'r pwyllgor yn adrodd ar ei weithgarwch bob blwyddyn fel rhan o'r Adroddiad Blynyddol a Chyfrifon (tudalen 111 yn 2023/24).

Yn ystod y cyfarfod, buom yn trafod gwahaniaethu cyflog y Banc yn fyr, ac er i chi nodi bod cyflog a buddion y Banc yn cael eu meincnodi allanol, ni ddarparwyd ffigur clir ar gyfer y gwahaniaethol. Felly, a allwch chi egluro beth yw hyn?

Gwahaniaeth cyflog sylfaenol **2023/24**

Uchaf v Isaf Lluosog	9.07
Uchaf v Cymedr Lluosog	3.94
Uchaf v Canolig Lluosog	4.47

Awgrymodd argymhelliad 11 o adroddiad y Pwyllgor y dylai Llywodraeth Cymru a Banc Datblygu Cymru ystyried sut y gellir casglu barn busnesau mewn ffordd gyfrinachol a/neu ddienw, gan gynnwys gan y busnesau hynny sydd naill ai heb ddefnyddio'r Banc o'r blaen, neu sydd wedi gwneud cais am gymorth ac wedi bod yn aflwyddiannus. Mewn ymateb, rydych wedi nodi eich bod wedi agor llwybr lle gall pobl e-bostio eich Cwnsler Cyffredinol yn uniongyrchol. Roedd y Pwyllgor yn ymwybodol o'r llwybr hwn wrth ddrafftio ei adroddiad ac, er ei fod yn cael ei groesawu, hoffai wybod a oes unrhyw lwybrau ychwanegol yn cael eu hystyried, gan mai dyma oedd bwriad yr argymhelliad.

Yn ogystal â'r newid a nodwyd uchod, a wnaed yn dilyn yr ymchwiliad, rydym yn cynyddu amllder ein harolygon canfyddiadau rhanddeiliaid. Mae'r rhain yn cael eu cynnal gan drydydd parti dros annibyniaeth ac yn gofyn am farn a barn gan amrywiaeth o randdeiliaid gan gynnwys:

- Busnesau sydd wedi derbyn buddsoddiad

- Busnesau nad ydynt wedi derbyn buddsoddiad
- Cyrff eiriolaeth ac aelodaeth
- Cyd-fuddsoddwyr
- Cyfryngwyr

Roedd tystiolaeth ysgrifenedig DBW i ymchwiliad y Pwyllgor ar yr Economi Werdd yn nodi mai "Sero Net yw'r genhadaeth economaidd unigol fwyaf yng Nghymru". Pa ganran o fenthyciadau a buddsoddiadau'r Banc yn ystod y flwyddyn ariannol ddiwethaf a gefnogodd y genhadaeth hon yn uniongyrchol?

Yn 2023/24, roedd tua 17% o'r arian a fuddsoddwyd yn cefnogi busnesau i greu cyfraniad cadarnhaol tuag at uchelgais Sero Net trwy gynhyrchion gwyrdd wedi'u targedu a chronfeydd buddsoddi cyffredinol. Rydym yn disgwyl i'r ffigurau hyn gynyddu wrth i ni ymestyn ein cynnig i gefnogi blaenoriaethau polisi Sero Net Llywodraeth Cymru.

Mae Banc Datblygu Cymru yn gweithredu sawl cynllun wedi'u targedu i gefnogi Net Zero:

- Cymhelliant Cartrefi Gwyrdd - cymell datblygwyr eiddo BBaCh i ddefnyddio dulliau mwy gwyrdd o adeiladu (lansiwyd 2022)
- Cynllun Benthyciadau Busnes Gwyrdd - cefnogi busnesau Cymru i ymgymryd â phrosiectau effeithlonrwydd ynni a datgarboneiddio (lansiwyd 2023)
- Cartrefi Gwyrdd Cymru - Cefnogi perchnogion tai Cymru i wella effeithlonrwydd ynni a datgarboneiddio eu cartrefi. (Lawnsiwyd 2024)

Hefyd, ers Ebrill 2023 mae'r cynllun Cymorth i Brynu - Cymru wedi cyfyngu ei gefnogaeth i gartrefi sydd â sgôr EPC o B neu uwch.

Yn ogystal â'r cynlluniau hyn wedi'u targedu, rydym yn cefnogi llawer mwy o fuddsoddiadau trwy ein cyllid cyffredinol y mae eu gweithgareddau'n cael effaith uniongyrchol ar uchelgeisiau Sero Net gan gynnwys cefnogi arloesedd a busnesau Technoleg Werdd sydd â buddsoddiad ecwiti.

Er bod hyn yn cynnwys buddsoddi mewn gweithgarwch ac arloesi Net Zero, rydym hefyd yn gweithio'n agos gyda'r portffolio ehangach o gwsmeriaid i gefnogi eu cynllunio pontio eu hunain ac felly mae ein heffaith yn ymestyn y tu hwnt i'r buddsoddiad cychwynnol.

Roeddech yn sôn am yr uchafswm buddsoddiad y gall y Banc ei wneud "mewn cronfa olyniaeth reoli yw £5 miliwn. A fyddech chi'n gallu rhoi mwy o fanylion i ni ynghylch sut y cafodd y terfyn hwnnw ei bennu, gan gynnwys manylion unrhyw adolygiad arfaethedig o'r terfyn ac, os caiff ei uwchraddio'n rheolaidd y dull ar gyfer hyn?

Yr uchafswm mewn un rownd o Gronfa Olyniaeth Rheoli Cymru yw £3 miliwn, fodd bynnag gallwn ac rydym yn cyfuno arian o bob cronfa ac offeryn (dyled a thegwch) i ariannu trafodion mwy o hyd at £10 miliwn.

Mae'r terfyn buddsoddi o unrhyw gronfa benodol yn cael ei osod mewn perthynas ag ystod o ffactorau:

- Cyfanswm maint y gronfa
- Rhagwelir y bydd unrhyw dargedau ar gyfer nifer y busnesau y mae cronfa yn eu cefnogi
- Tystiolaeth o faint y bwlch yn y farchnad
- Arallgyfeirio priodol i reoli risg ar lefel cronfa a bodloni gofynion dychwelyd y gronfa
- Aseiad o'r bwlch yn y farchnad yn seiliedig ar ymchwil a wnaed yn ystod dylunio cronfeydd. Dangosodd y gwaith hwn fod bwlch y farchnad ar gyfer trafodion olyniaeth yn is na £10 miliwn gyda'r sector preifat yn bodloni'r gofyniad am drafodion mwy.

Mae'n werth nodi hefyd bod y Banc Datblygu yn darparu gwasanaethau rheoli a monitro benthyciadau i Lywodraeth Cymru lle mae Llywodraeth Cymru ei hun wedi darparu benthyciadau i sefydliadau.

A allech chi roi mwy o fanylion am berthynas y Banc â FW Capital, yn benodol manylion am sut mae'r gronfa yn rhyngweithio â DBW a faint o reolaeth uniongyrchol sy'n gysylltiedig â DBW mewn buddsoddiadau FW Capital.

Mae FW Capital, is-gwmni i Fanc Datblygu Cymru, yn gweithredu fel rheolwr cronfa a reoleiddir gan yr FCA ar gyfer cronfeydd trydydd parti. Ar hyn o bryd mae'n rheoli dros £400 miliwn ar draws saith cronfa yng Nghymru a Lloegr, ar ran buddsoddwyr amrywiol gan gynnwys Banc Busnes Prydain, Cronfa Bensiwn Clwyd, Cronfa Bensiwn Teeside, a Phartneriaeth Menter Leol Gogledd Ddwyrain Lloegr. Mae gan y cwmni ei fwrdd ei hun, sy'n cynnwys uwch swyddogion gweithredol Banc Datblygu a chyfarwyddwyr cronfa FW Capital sy'n cyfarfod bob chwarter.

Mae'r llythyr cylch gwaith, 2021/26, para 5.2 yn nodi: "Rwy'n gwahodd DBW i weithio'n weithredol i nodi atebion sy'n creu'r potensial i gynyddu llif yr arian i Gymru - er enghraifft, datblygu ei berthynas â darparwyr buddsoddi priodol eraill fel Banc Busnes Prydain a Banc Seilwaith y DU."

Mae buddsoddiadau y tu allan i Gymru yn cael eu rheoli gan dîm dynodedig FW Capital. Yng Nghymru, mae'r cwmni'n gweithredu dwy gronfa: y segment dyled mwy o Gronfa Fuddsoddi Banc Busnes Prydain i Gymru a Chronfa Olyniaeth Reoli Cymru, gyda chefnogaeth Cronfa Bensiwn Clwyd. Mae'r cronfeydd hyn yn cael eu darparu'n weithredol gan dîm Banc Datblygu Cymru sy'n wynebu'r cwsmer, gyda FW Capital yn talu'r costau dosbarthu.

Mae'r grŵp cyfan yn elwa o gefnogaeth integredig y swyddfa gefn a rheoli, ac yn y flwyddyn ariannol hon, bydd FW Capital yn cyfrannu tua £2 filiwn tuag at gostau gweithredu'r grŵp trwy fecanwaith ailwefru. Yn ogystal, mae wedi cyfrannu £1 miliwn o elw i Gronfa Achub ac Ailstrwythuro Cymru, sy'n cefnogi cwmnïau sydd mewn trafferthion.



Trwy FW Capital, mae'r Banc Datblygu wedi sefydlu hanes cryf o reoli cronfeydd trydydd parti. O ystyried y risgiau o ailddosbarthu a'r cyfleoedd posibl yn y DU sy'n deillio o gyfuno cronfeydd pensiwn a chreu'r Gronfa Cyfoeth Genedlaethol, mae meddu ar gerbyd achrededig ac enw da cryf am gyflawni yn ein gosod yn dda i fod yn ystwyth mewn ymateb i unrhyw fecanweithiau cyllido newydd a chefnogi gweithgarwch craidd ymhellach yng Nghymru.